

**A BIZOTTSÁG (EU) 2015/1851 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE****(2015. október 15.)****a 948/2014/EU végrehajtási rendeletnek a szerződéses tárolási időszak és a sovány tejpor magántárolásához nyújtott támogatás összege tekintetében történő módosításáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 18. cikke (2) bekezdésére, 20. cikke c), l) és m) pontjára, valamint 223. cikke (3) bekezdésének c) pontjára,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésével kapcsolatos egyes támogatások és visszatérítések megállapítására vonatkozó intézkedések meghatározásáról szóló, 2013. december 16-i 1370/2013/EU tanácsi rendeletre <sup>(2)</sup> és különösen annak 4. cikkére,

mivel:

- (1) A 948/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelet <sup>(3)</sup> a különösen nehéz piaci helyzetre való tekintettel – amelyet elsősorban az Oroszország által az Unióból származó tejtermékek Oroszországba történő importjára kivetett tilalom idézett elő – bevezette a sovány tejpor magántárolási rendszerét.
- (2) A sovány tejpor árának további csökkenését követően a magántárolási rendszerek alkalmazási időszakát az 1337/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelet <sup>(4)</sup> 2015. február 28-ig, az (EU) 2015/303 bizottsági végrehajtási rendelet <sup>(5)</sup> 2015. szeptember 30-ig, az (EU) 2015/1548 bizottsági végrehajtási rendelet <sup>(6)</sup> pedig 2016. február 29-ig meghosszabbította.
- (3) Tekintettel arra, hogy a sovány tejpor ára a belső piacon tapasztalható jelentős tejtúlkínálat és a továbbra is visszafogott világszintű kereslet következtében továbbra is csökkenő tendenciát mutat, helyénvaló további olyan intézkedésekről rendelkezni, amelyek révén ösztönözhető, hogy – a piacra nehezedő nyomás enyhítése céljából – a gazdasági szereplők nagyobb mennyiségeket tároljanak, és ezért indokolt nagyobb összegű támogatást nyújtani azokban az esetekben, amikor a termékekre hosszabb szerződéses tárolási időszak vonatkozik.
- (4) Ugyanakkor annak biztosítására, hogy a gazdasági szereplők a jövőben rugalmasan tudjanak reagálni a piaci jelzésekre, biztosítani kell, hogy az érintett termékek a kilenc hónapos minimális tárolási időszak lejártával csökkentett támogatási mérték mellett kitarolhatók legyenek.
- (5) Tekintettel a meghosszabbodott szerződéses tárolási időszakra, a 826/2008/EK bizottsági rendelet <sup>(7)</sup> 31. cikkében említett előleg összegét ki kell igazítani.
- (6) A 826/2008/EK rendelet 35. cikke (3) bekezdésének megfelelően és annak érdekében, hogy az intézkedés igénybe vételét szorosan nyomon lehessen követni, indokolt meghatározni az említett rendelet 35. cikke (1) bekezdésének a) pontjában előírt értesítések megküldésének határidejét.

<sup>(1)</sup> HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

<sup>(2)</sup> HL L 346., 2013.12.20., 12. o.

<sup>(3)</sup> A Bizottság 2014. szeptember 4-i 948/2014/EU végrehajtási rendelete a sovány tejpor magántárolási rendszerének bevezetéséről és a magántárolási támogatás összegének előre történő megállapításáról (HL L 265., 2014.9.5., 18. o.).

<sup>(4)</sup> A Bizottság 2014. december 16-i 1337/2014/EU végrehajtási rendelete a 947/2014/EU és a 948/2014/EU végrehajtási rendeletnek a vaj és a sovány tejpor magántárolási támogatása iránti kérelmek benyújtási határideje tekintetében történő módosításáról (HL L 360., 2014.12.17., 15. o.).

<sup>(5)</sup> A Bizottság 2015. február 25-i (EU) 2015/303 végrehajtási rendelete a 947/2014/EU és a 948/2014/EU végrehajtási rendeletnek a vajra és a sovány tejporra vonatkozó magántárolási támogatás iránti kérelmek benyújtási határideje tekintetében történő módosításáról (HL L 55., 2015.2.26., 4. o.).

<sup>(6)</sup> A Bizottság 2015. szeptember 17-i (EU) 2015/1548 végrehajtási rendelete a 947/2014/EU és a 948/2014/EU végrehajtási rendeletnek a vajra és a sovány tejporra vonatkozó magántárolási támogatás iránti kérelmek benyújtási határideje tekintetében történő módosításáról (HL L 242., 2015.9.18., 26. o.).

<sup>(7)</sup> A Bizottság 2008. augusztus 20-i 826/2008/EK rendelete egyes mezőgazdasági termékek magántárolásához nyújtható közösségi támogatás odaítélésére vonatkozó közös szabályok megállapításáról (HL L 223., 2008.8.21., 3. o.).

- (7) Annak érdekében, hogy azonnal kifejtse hatását a piacon és hozzájáruljon az árak stabilizálásához, az e rendeletben előírt intézkedést indokolt a kihirdetését követő napon hatályba léptetni.
- (8) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

A 948/2014/EU végrehajtási rendelet a következőképpen módosul:

1. A 4. cikk helyébe a következő szöveg lép:

*„4. cikk*

(1) Az 1. cikkben említett termékekre vonatkozó támogatás összege:

a) amennyiben a szerződéses tárolás időtartama 90 és 210 nap között van, a támogatás:

1. a rögzített tárolási költségekre 8,86 EUR/tárolt tonna,
2. a szerződéses tárolás időtartamára 0,16 EUR/tonna/nap;

b) amennyiben a szerződéses tárolás időtartama 365 nap, a támogatás:

1. a rögzített tárolási költségekre 8,86 EUR/tárolt tonna,
2. a szerződéses tárolás időtartamára 0,36 EUR/tonna/nap.

A 826/2008/EK rendelet 34. cikkének (6) bekezdésétől eltérve azonban, amennyiben a szerződéses mennyiség 270 napos minimális tárolási időszak után kitárolható, a támogatás összege 10 %-kal csökken.

(2) A kérelmek csak akkor érvényesek, ha feltüntetik a kért támogatási mértékeket.

Az e rendelet alapján, 90 és 210 nap közötti tárolási időszakra kötött szerződések nem változtathatók át a 4. cikk (1) bekezdése b) pontja első albekezdése szerinti szerződéssé.

(3) A szerződéses tárolás vége a kitárolás napját megelőző nap.”

2. A szöveg a következő 4a. cikkel egészül ki:

*„4a. cikk*

A 826/2008/EK rendelet 31. cikkének (2) bekezdésétől eltérve az e rendelet 4. cikke (1) bekezdésének b) pontjának első albekezdése szerinti szerződésekre vonatkozó előlegfizetés összege nem haladhatja meg a 270 napos tárolási időszaknak megfelelő támogatás összegét.”

3. A 6. cikk helyébe a következő szöveg lép:

*„6. cikk*

A tagállamok értesítik a Bizottságot a következőkről:

- a) legkésőbb minden kedden az előző hétre vonatkozóan, a 4. cikk (1) bekezdésének a), illetve b) pontjának első albekezdésében említett mennyiségekre vonatkozóan külön-külön azon mennyiségekről, amelyekre szerződést kötöttek, valamint azon termékmennyiségekről, amelyekre szerződéskötési kérelmet nyújtottak be, a 826/2008/EK rendelet 35. cikke (1) bekezdésének a) pontjában előírtaknak megfelelően;
- b) legkésőbb minden hónap végén az előző hónapra vonatkozóan a 826/2008/EK rendelet 35. cikke (1) bekezdésének b) pontjában előírt információkról a készletekre vonatkozóan.”

*2. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2015. október 15-én.

*a Bizottság részéről*  
*az elnök*  
Jean-Claude JUNCKER

---